



This PDF is provided by the International Telecommunication Union (ITU) Library & Archives Service from an officially produced electronic file.

Ce PDF a été élaboré par le Service de la bibliothèque et des archives de l'Union internationale des télécommunications (UIT) à partir d'une publication officielle sous forme électronique.

Este documento PDF lo facilita el Servicio de Biblioteca y Archivos de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) a partir de un archivo electrónico producido oficialmente.

جرى إلكتروني ملف من مأخوذة وهي والمحفوظات، المكتبة قسم ، (ITU) للاتصالات الدولي الاتحاد من مقدمة PDF بنسق النسخة هذه رسمياً إعداده.

本PDF版本由国际电信联盟（ITU）图书馆和档案服务室提供。来源为正式出版的电子文件。

Настоящий файл в формате PDF предоставлен библиотечно-архивной службой Международного союза электросвязи (МСЭ) на основе официально созданного электронного файла.

# Día Mundial de las Telecomunicaciones y de la Sociedad de la Información

17 de mayo de 2008

*"Conectar a las personas con discapacidades:  
las oportunidades de las TIC para todos"*

## Mensaje del Dr. Hamadoun Touré Secretario General Unión Internacional de Telecomunicaciones

La clave de la sociedad de la información es el acceso universal. Todos podemos contar con oportunidades iguales de participación en la era digital y a nadie habría que negar las ventajas potenciales de las nuevas tecnologías de la información y la comunicación (TIC), entre otras cosas, alegando su discapacidad. Como las TIC llevan una serie de innovaciones a los lugares de trabajo y el hogar, innovaciones que inciden en todas las facetas de nuestras vidas, estas ventajas deben ponerse también a disposición de las personas con discapacidades.

El presente año la UIT ha adoptado el lema "*Conectar a las personas con discapacidades: las oportunidades de las TIC para todos*" como tema del Día Mundial de las Telecomunicaciones y de la Sociedad de la Información. La Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información exhortó a los Estados Miembros a abordar en sus ciberestrategias nacionales las necesidades especiales de las personas con discapacidades y de otros grupos marginados y vulnerables. En este sentido, se hizo otro llamamiento, con el fin de alentar el diseño y producción de equipo y servicios TIC con arreglo al principio del diseño universal y a la utilización de tecnologías auxiliares en la investigación y el desarrollo, para facilitar la accesibilidad de todos a las TIC, incluidas las personas con discapacidades.

La última Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones (CMDT-06) que tuvo lugar en Doha, Qatar, en 2006, estableció una nueva iniciativa especial relativa al acceso de las personas con discapacidades a los servicios de telecomunicaciones. En el Plan de Acción de Doha se apoyó el Compromiso de Túnez de crear capacidades para todos, incluidas las personas con discapacidades, en el campo de las TIC, mediante la promoción del acceso universal, ubicuo, equitativo y asequible a las TIC. En el Plan mencionado se alentó a adoptar un diseño universal y tecnología auxiliares para garantizar que las ventajas de las TIC se distribuyeran equitativamente entre todos los miembros de la sociedad, así como para reducir la brecha digital, creando oportunidades digitales para encauzar todas las posibilidades de desarrollo que ofrecen actualmente las TIC.

En el Día Mundial de las Telecomunicaciones y de la Sociedad de la Información del presente año la UIT insta a todas las partes interesadas (formuladores de políticas, reguladores, operadores e industrias) a crear conciencia sobre la necesidad de adoptar políticas y estrategias que respondan a las necesidades en materia de TIC de las personas con discapacidades, garantizando para ello la accesibilidad de equipos y servicios. Esto no sólo garantizaría una sociedad integradora sino que también permitiría a los Estados Miembros atender a las obligaciones que les incumben en virtud del Artículo 9 de la Convención sobre los derechos de las personas con discapacidad, aprobada por la Asamblea General de las Naciones Unidas en diciembre de 2006.

Este año nos centraremos en la atención a las necesidades que experimentan las personas con discapacidades en el campo de las TIC, con el objetivo de transmitir a todos los ciudadanos información y conocimientos, mejorar las líneas de comunicación con los grupos más vulnerables y las poblaciones que viven en las zonas más remotas, y construir una sociedad de la información integradora que promueva un mundo mejor y más pacífico y productivo. Resulta claro que hoy debemos brindar las oportunidades de las TIC a todos, especialmente a aquellos de entre nosotros con discapacidades.

Al celebrar el Día Mundial de las Telecomunicaciones y de la Sociedad de la Información, invitamos a todas las partes interesadas – fabricantes, proveedores de servicios, organizaciones internacionales, público en general y organizaciones no gubernamentales, así como formuladores de políticas – a colaborar con nosotros para brindar las notables oportunidades digitales que ofrecen las TIC a todos y en particular a 650 millones de personas con discapacidades de la población mundial.

Hamadoun Touré  
Secretario General